

AMIGOE DI CURAÇAO

ALLE SOORTEN

Tekenbehoeften

ver verkrijgbaar bij
Boekhandel Bethencourt.

Dit blad verschijnt dagelijks (behalve 's Zondags)

Abonnementsprijs voor het Gebiedsdeel

fl. 1.50 per maand [Aruba fl. 2.—] bij vooruitbetaling.

Afzonderlijke nummers fl. 0.10.

Adm.: Tel. 1550. Redactie: Tel. 1858.
Hoofredacteur: Dr. JOH. HARTOG
Spreekuur 16—18 uur.

Bureaux: Conscientiesteege 27—29.
Adres: Postbus 80, Willemstad.
Uitgeefster: Paulus-drukkerij.

Vertegenwoordigers voor de Verenigde Staten van Amerika:

M. D. BROMBERG & Associates Inc

19 to 25 West 44th Street, New York N. Y.

ALLE SOORTEN

Schildersbenodigdheden

Ver verkrijgbaar bij
Boekhandel Bethencourt.

vechten om de forten der Kruisvaarders.
Prins Bernhard landt in Canada.

INVASIE VAN SYRIË.

Britten gaan tot offensief over.

De Britse gemechaniseerde een-
gesteund door de artillerie
naar vermeld, de historische
der kruisvaarders Banijs aan-
welke in het bezit is der
naar de weg van Nazareth naar
Damas.

De dorp heeft 300 inwoners en ligt
bij de eerste hoogten van het
omgevinggebied, dat een van de sterk-
ste defensies is van Damascus.
beheerst een gedeelte van de weg
Tiberias naar het Syrische bin-
dend en door het bezit daarvan kan
de worden uitgeoefend op de
landingswegen tussen het kustge-
bied van Libanon en het binnenland
van Syrië. De gehele stelling wordt
omringd door de ruïnes van het
deel der vroegere kruisvaarders,
naam als Subeib, die de wegen naar
bij Ayoun kunnen controleren.

10 Kilometers naar het Westen po-
eenheden van de strijdkrachten
De Gaulle te dringen door de
Syrische defensie-linies in de
nabij Druse bergen, welke een bas-
vormen, dat Damascus in het
Zuidoosten beschermt. Hier be-
men de gevechten op het bergpla-
dat zeer moeilijk over te steken
aangezien het doorsneden is met
men en enkel bedekt is met vul-
kegels tot 1200 m. hoog. De
volking van dit gebied bestaat uit
oorlogszuchtige Drusen, die
een mysterieuze godsdienst uit-
men, welke slechts bekend is aan
de Europeanen. Sedert zij in 1925
vrede leven, hebben zij verschillen-
bataljons aan het Franse leger ge-
steld.

tussen deze twee sectoren, waar de
eerste gevechten worden gevoerd,
een centrale weg naar Tiberias,
de rivier Jordaan kruist nabij de
ten Noorden van het meer van
Tiberias. Deze dringt op Syrisch ge-
bied binnen ten Zuidwesten van Ku-
nitra. Men gelooft, dat zowel langs
deze weg als langs de weg van Derra
naar Damascus een tweede colonne op-
stelt.

In de kustsector, waar de weg langs
de Middellandse Zee nog steeds kalm
hebben de Britten getracht troepen
te ontscheppen. Tussen de kustweg
naar Acre en Tyrus en Banijs strekt
de positie van Merj Ayoun zich 20
mijl uit met een dubbele rij van heu-
vels met een hoogte van tussen de 600
en 700 meter, die samen een versterkte
positie bieden zonder faciliteiten voor
een nadering uit het Zuiden. Van de
Noordelijke sector langs de Euphraat-
vallei zijn er geen berichten.

Naar vermeld, trachten troepen van
De Gaulle een dubbele uitpersings-
actie uit te voeren voor een vlugge
overname van Syrië. De Franse com-
mandant's berichten, dat Syrische
troepen overal langs het front dapper
vechten sedert de Britten om 10.20 uur
aankwamen. De Britse aanval ontwikkelde
zich, naar het schijnt, op het land, op
zee en in de lucht, terwijl de hoofdpog-
ing worat uitgevoerd als een wijde
notenkraker-beweging, de kaken,
waarvan de Britten in het Zuiden
trachten te sluiten in de richting van
Damasus en in het Noorden door op
te rukken door de historische vallei
van de Euphraat-rivier van Bagdad in
de richting van Deir Ez Zor. De Zuid-
elijke arm van de notenkraker wordt
zelf als een schaarbeweging gebracht
in de richting van Damasus.

De Britten hebben waarschijnlijk
twee objectieven: Ten eerste, Da-
masus en Beyrouth met de Zuidelijke
schaarbeweging te veroveren; ten
tweede, langs de Euphrates optrekken
tot Aleppo en zo Syrië van Turkije af
te snijden.

De colonne, die in de richting van
Deir Ez Zor oprukt, welke een van
de belangrijkste Franse garnizoens-
plaatsen in Syrië is, met Aleppo als
hoofddoel, bestaat uit zware
gemechaniseerde troepen met veteranen
uit de Iraakse campagne. Tegelijkertijd
bombardeerden de Britten de Syrische
gevechtsvelden te Beyrouth, Damasus,
Aleppo en Rayak en trachten een
kleine landing uit te voeren aan de
kust ten Zuiden van Beyrouth met een
slag-
eskader, bestaande uit een slag-

schip, twee kruisers en vijf torpedo-
jagers.

De Fransen deelden echter mede,
dat de landingspartij, bewapend met
sub-machinegeweren, werd gevangen
genomen en de bombardementen
slechts geringe schade aanrichtten. Er
is geen aanduiding van het aantal
Franse troepen, dat in actie is, doch
men meent, dat slechts een deel van de
40.000 troepen, die normaal het garni-
zoen van het Mandaat-gebied vormen,
reeds in de strijd geworpen is (Vichy,
(A) 8.6).

FRANKRIJK PROTESTEERT
TEGEN AANVAL OP SYRIË.

Door den Fransen Ambassadeur
Francois Pietri te Madrid protesteerde
de Franse Regering tegen de Britse
agressie van Syrië. Het protest werd
hedenavond door Pietri overhandigd
aan den Britsen Ambassadeur Hoare
Vichy. (A) 8.6).

ENKELE SYRISCHE STEDEN
BEZET.

In gezaghebbende Britse kringen er-
kende men, dat er enige Franse opposi-
tients langs de grens van Syrië met
Transjordanië is. Verder zeide men,
dat de Engelsen en Vrije Fransen het
dorp Merj Ayoun in Libanon op 30 tot
40 mijl van Damascus zijn binnenge-
trokken. Ook heeft men Tyrus aan de
kust veroverd, welke plaats ligt mid-
den tussen Haifa en Beyrouth, alsmede
Derra, even over de Transjordanische
grens. Men deelde mede, dat er geen
biezonderheden zijn over de kracht
van de Franse weerstand. Verder be-
schreef men de berichten uit Vichy,
dat de Britten Syrië uit vier rich-
tingen binnenvallen slechts als zijnde er-
op gericht om een Britse verklaring
betreffende de plannen uit te lokken.
Geen bevestiging werd van Britse zij-
de gegeven over de berichten van
Britse landingen aan de kust van Lioa-
non. (Londen, (A) 8.6).

DE BALANS IN HET
MIDDEN-OOSTEN.

Een Britse militaire bron deelde me-
de, dat de Duitse penetratie van Syrië
met detachementen van de lucht-
macht en een vooruitgeschoven kern
van een expeditie-leger de gehele
machtsbalans in het Midden-Oosten
in gevaar bracht. Een hoge Britse of-
ficier zeide: „Het is thans de zaak van
nu of nooit voor ons. Indien wij de
Duitsers in staat stellen om Syrië te
nemen konden wij Suez gerust vaar-
wel kussen. Hitler kan niet veel doen
in de Westelijke woestijn met die
schroeioende zomerhitte, doch indien
wij ons inhielden, zou hij klaar staan
om ons van twee zijden te bestoken,
vanuit Syrië en Libye. (Ankara, (A)
8.6).

Het nieuws van vandaag.

In de 11e eeuw trokken troepen
wanordelijke ridders, bedelaars,
vromen, avonturiers, monniken en
nietsnuten uit West Europa naar het
Oosten. De vromen vol vuur om
de Heilige Plaatsen op de Moham-
medanen te gaan heroveren; de rest
— in de meerderheid — om carrière
te maken in gebieden waar de eeno-
gigen koning zijn in het land der
blinden. De kruisvaarders, zoals de-
ze troepen van mensen heetten,
vochten in het Midden Oosten. Van
tijd tot tijd hadden ze wel eens suc-
ces en dan bouwden ze forten, ker-
ken en kloosters, zo hecht, dat ze nu
nog overeind staan. Prachtige bouw-
werken zijn het. Vandaag doen ze
nog enige dienst.

Tussen Nazareth en Damascus
staan deze forten bij dozijnen, als ze
niet van de kruisvaarders zijn, zijn
ze door anderen gebouwd, een dui-
zend jaar voor hen of erna. Op de
voorpagina leest u omtrent de ge-
vechten in deze buurt. Enkele Syr-
ische steden zijn door Britten en
Vrije Fransen bezet. Acre, op het
gebergte met de liefelijke naam van
Carmel, komt in het geding als stra-
tegisch punt. Dat was het al in 1189,
toen 80.000 kruisvaarders het le-

JAPANESE KOPSTUKKEN
CONFEREREN OVER RELATIES
MET NEDERLANDS OOST-INDIË

De Hoofden van het Japanse Mi-
nisterie van Buitenlandse Zaken en de
gewapende strijdkrachten, alsmede van
de andere Ministeries confererden
over de vastgelopen Japanse onder-
handelingen met Nederlands Oost-Indië.
Er zijn uitdrukkingen van vrees in
de pers, dat de toestand ernstig
wordt. Het officiële nieuwsagentschap
Domei zei: „De onderhandelingen drij-
ven af naar een politieke oplossing,
welke ernstig de voorgestelde vesti-
ging van een Groter Azië zou kunnen
beïnvloeden. Niettegenstaande de
scherpe houding van Nederlands-Indië
beschuldigen de Japanners de Verenig-
de Staten en Groot-Brittannië van in-
menging voor een uitstel in de over-
eenkomst. Deze opinie is echter niet
door de Regering uitgedrukt.

Van betrouwbare ingelichte zijde
werd gezegd, dat Japans dringende
behoefte aan ruwe materialen van zul-
ke plaatsen als de Nederlandse bezit-
tingen het noodzakelijk maken, dat
enige soort van overeenkomst bereikt
wordt en dat de onderhandelingen
zouden moeten worden voortgezet, on-
geacht de huidige stand.

Naar vermeld, worden de materia-
len, welke nodig zijn om in Japans be-
hoefte te voorzien, beschreven als
overdreven, gezien ook de grote hoe-
veelheden olie, katoen en soyabonen,
die Duitsland bereiken met Japanse
hulp. Ook zegt men, dat de Trans-
Siberische spoorlijn niet in staat is veel
verkeer te verzetten. Van ingelichte
zijde deelde men mede, dat Japans hou-
ding ten opzichte van de tegevoorstel-
len van Nederlands Oost-Indië
niettegenstaande het onbevredigende
karakter er absoluut een is van ge-
duldige overweging. Naar men zeide,
zou niets gewonnen kunnen worden
door een bruuske actie op het punt,
waarop de zaken nu staan (Tokio, (V)
8.6).

AMERIKANEN NAAR DAKAR?

Het Spaanse weekblad „El Mundo”
deelde mede, dat de Verenigde Sta-
ten een leger-divisie hebben gezonden
naar Puerto Rico, welke slechts daar-
heen zou zijn gegaan, teneinde een
landing in Afrika voor te bereiden.
Het tijdschrift zeide: „Een gemotori-
seerde divisie is niet van nut op het
Caraibische eiland, terwijl er geen mo-
gelijkheid meer bestaat om in Europa
te landen. Het waarschijnlijke doel is
dus Dakar (Madrid, (A) 8.6).

DE TERUGROEPING VAN SIR
STAFFORD CRIPPS NAAR
LONDEN.

Een bericht van een Brits nieuws-
agentschap uit Stockholm haalde aan
wat het nieuwsblad „Social-Demo-
kraten” van Stockholm had geschre-
ven: „Berlijn verraadt een nieuwsgie-
rige belangstelling in de vlucht van
Sir Stafford Cripps, den Britsen Am-

bassadeur in Rusland van Moskou
naar Stockholm en zijn naderend be-
zoek aan Londen.” Het bericht deel-
de mede, dat de correspondent van het
nieuwsblad te Berlijn meldde, dat poli-
tieke kringen aldaar van mening wa-
ren, dat de Secretaris van Buitenland-
se Zaken Anthony Eden Cripps naar
Londen riep, aangezien hij in onzeker-
heid verkeert omtrent Ruslands hou-
ding ten opzichte van zowel Duitsland
als Groot-Brittannië. (Londen, (A)
8.6).

CONSTRUCTIE VAN DE
STALIN-LINIE VERSNELD.

Een bericht van de „Tribune de
Genève” uit Helsinki deelt mede, dat
Rusland de bouw van de Stalin-linie,
die zich uitstrekt van de Golf van Fin-
land naar de Zwarte Zee, versnelt.
Een bericht uit Moskou van het zelfde
nieuwsblad meldde een serie legerma-
noeuvres en voegde daaraan toe, dat
de boeren van de Oekraïne en Wit-
Rusland, speciaal in de vroegere Pool-
se gebieden, worden overgebracht
naar Siberië en Noord-Rusland en de
overige bevolking in sommige grens-
gebieden ook wordt weggehaald.
(Bern, (A) 8.6).

DE OVEREENKOMST TUSSEN
SPANJE EN HET VATICAN.

Alle Spaanse nieuwsbladen publi-
ceerden hoofdartikelen, waarin de re-
geling van de verschillen tussen het
Vaticaan en Spanje door het tekenen
van een accordo op Zaterdag wordt
geprezen. De vacante plaatsen in
Spanje, die thans onder de nieuwe re-
geling gevuld moeten worden, zijn die
van Aartsbisschop van Toledo en Pri-
maat van Spanje [merkwaardig: de
Aartsbisschop van Toledo is tevens
Patriarch van West-Indië volgens een
hem in 1540 verleend privilege. —
Red.] en die van Bisschop van Bar-
bastro, Almeria, Barcelona, Cadiz-
Ceuta, Ciudad Rodrigo, Cuenca en
Guadix.

De vacante Bisdommen worden op
het ogenblik bestuurd door Apostoli-
sche Administrateurs, met uitzondering
van Vitoria en Lernda, waar twee
Bisschoppen tijdelijk zijn benoemd
(Madrid, (A) 8.6).

DE DEFENSIE VAN MEXICO.

Kringen, die nauw verbonden zijn
met het Ministerie van Defensie, deel-
den mede, dat plannen worden ge-
maakt om de artillerie-sterkte van 8 op
26 batterijen te brengen. Ook wordt
een recruiters-campagne verwacht
om het leger uit te breiden tot 75.000
man.

PRINS BERNHARD DAALT OP
CANADA'S KUST

Prins en Prinses tot eind Juni
samen.

Zondagmorgen wandelde Prins
Bernhard de keuken binnen van de
villa, waar Prinses Juliana en de kleine
prinsjes wonen. Prinses Juliana was
toevalligsgewijze juist in de keuken
doende het ontbijt klaar te maken. Het
onverwachte weerzien was ontroerend.
Geheel onverwachts was Prins Bern-
hard uit Groot Brittannië gevlogen. Za-
terdagavond daalde hij op Canada's
kust in een ongenoemde plaats. Hij
reisde door naar Ottawa, waar de zo
juist verhaalde onverwachte ontmoet-
ing Zondagmorgen plaats vond.

De Prins zag er goed uit, zegt het
telegram.

Gisteren zijn de Prins en de Prinses
naar de Verenigde Staten vertrokken,
waar zij een bezoek zullen brengen aan
„Holland Michigan” (streek met bol-
lenvelden als in de Hollanden), Boston,
Princeton etc.

Volgende week Dinsdag, 17 Juni.
keren Prins en Prinses terug naar Otta-
wa.

De Prinses blijft daar nog enkele
weken om het met zijn Gade de
verjaardag te vieren en daarna zijn
functie in Groot Brittannië weer op te
nemen.

MINISTER WELTER VOOR DE
CUIROM.

Hedenmiddag om 12.30 uur heeft
Minister Welter een rede voor Radio-
Cuirom gehouden. Dit werd eerst Za-
terdagavond na de aankomst bekend
gemaakt, zodat het niet meer in de
Zaterdag-editie kon worden opgeno-
men.

De Redactie hoopt in staat te zijn
morgen de officiële text van de rede te
kunnen publiceren.

WEST - END.
Maandag 9 Juni om 7 n.m.
Tegen Enganche Prijzen. 2 Personen 1 Kaart.
De Schoone, Levenslustige en Wijsneuzige
DANIELLE DARRIEUX
in
„UN MAUVAIS GARÇON”.
2 Personen : f. 1.— f. 0.50 f. 0.25. Kinderen geen toegang.
— 9 n.m. —
BORIS KARLOFF en CHARLES LAUGHTON
in
„THE OLD DARK HOUSE”
„90 minuten van Mysterieuze en Sensationeele Gebeurtenissen.
Prijzen: f. 1.— f. 0.50 f. 0.25. — Kinderen geen toegang.
Dinsdag: 7 n.m. „TEXAS BUDDIES”. 9 n.m. „LAW AND ORDER”.

Café Restaurant
„Oranje Hotel“
PRINSENSTRAAT 86.
Het betere Restaurant van Curaçao.
Speciaal voor abonnementen

AANBEVELEND.
Van Riesen.

Minister Welter voorziet na de vrede
veranderde structuur in het bestel des
Koninkrijks.

DE ROEPING VAN CURAÇAO.

Binnenkort sterker beroep op vrijwillige offervaarigheid.

Dat het thans, men zou bijna zeggen
door de nood gedwongen, voor de
eerste maal in de geschiedenis is, dat
een minister een van de overzeese ge-
biedsdelen des Rijks bezoekt, is een
feit, dat in een komende nieuwe we-
reldorde zeker niet meer zal mogen
voorkomen. Er is een Engels spreek-
woord, dat zegt: „every cloud has a
silver lining”. Misschien zal een van
de vruchten van de aan barensweeën
zoo rijke tijd, welke de wereld thans
beleeft, deze zijn, dat er een groter
besef van saamhorigheid gaat bestaan
bij de vier landsdelen. Was het op
papier al een vooruitgang dat deze
successievelijk promoveerden van ko-
lonie tot gewest tot gebiedsdeel, in de
praktijk bleek er van een besef van ge-
lijkwaardigheid der verschillende rijks-
delen totaal niets. En de belangstelling,
die van overheidswege voor deze over-
zeese landsdelen bestond, was zo mi-
niet, dat de overheidspersonen de
tijd niet konden vinden om door per-
soonlijke bezoeken te doen blijken, dat
deze belangstelling toch wel bestond.

In een hoofdartikel van jl. Vrijdag
zijn in dit blad reeds de belangen afge-
wogen van een bezoek des ministers
aan Curaçao, dan wel een bezoek van
den gouverneur aan Londen. De con-
clusie was, dat onder de huidige om-
standigheden een gouverneur zeer
moeilijk van zijn post gemist kan wor-
den, al zal in een nieuwe komende
orde een van de taken der landsbe-
stuurders zeker de omvangrijke be-
zigheid zijn: reizen.

Dat Minister Welter in een radio-
rede verleden week te kennen gaf met
hoe groot genoegen hij de gelegenheid
had aangegrepen om ook Curaçao te
bezoeken, dat hij zijn eerste bezoek
reeds zo spoedig door een tweede liet
volgen, dat hij bij de vele besognes
die zulke officiële tijdverliezen me-
debrenge, bovendien nog de tijd
vond om ook Aruba en Bonaire te
gaan bezoeken, dat hij praktisch aan
alle verzoeken om ontvangen te wor-
den kon voldoen, dat hij een perscon-
ferentie waarvoor 3 kwartier was uit-
getrokken op het programma met nog
eens 3 kwartier verlengde, en de
pers — wat op Curaçao uitzondering
is — geheel au sérieux nam, dit alles
toont, dat deze belangstelling wel diep
wortelde en gemeend was.

Het werpt slechts de vraag op: waar-
om een minister nu, in deze oorlogstijd,
tijdens welke een minister toch werke-

lijk in Londen ook wel iets te doen
heeft, wel tijd kon vinden voor een
zo lange tocht, terwijl zulks in vredes-
tijd niet mogelijk was.

Dat er in zulk een bestel iets man-
keert, was een van de onderwerpen,
die ter sprake zijn gekomen bij de
persconferentie, die de Minister toe-
gestaan had op Zaterdagmiddag en
waarbij de vertegenwoordigers van
alle plaatselijke couranten aanwezig
waren.

Een van de vragen, die den minister
gesteld werden, gewaagde van de rede
van Hare Majesteit, die in haar laat-
ste rede perspectieven opende van een
mogelijk andersoortige verhouding van
de Overzeese Gebiedsdelen t.o.v. Ne-
derland in Europa.

Komende Nederlandse we-
reldrijck zal geheel anders van
structuur zijn t.a.v. Overzeese
Gebiedsdelen.

De Minister antwoordde hierop met
te verklaren, dat inderdaad de oorlog
de positie van de Overzeese Gebieds-
delen t.o.v. het Moederland principi-
piel gewijzigd heeft.

„Allereerst Nederlands Oost Indië,
aldus de Minister, een rijk, dat op
zichzelf een macht in de wereld is, dat
thans getoond heeft zichzelf te kunnen
redden”.

Wat de Westindische gebiedsdelen
betreft, meende de Minister dat ook
hier een andere verhouding zal wor-
den geschapen. De Minister vond hier
gelegenheid te wijzen op de noodzaak
van wederzijdse toenadering tussen
Suriname en Curaçao.

Een vragensteller vroeg hierom-
trent nadere toelichting.

„Lang voor de oorlog was ik reeds
bezig met het vraagstuk van afzetge-
bied voor Suriname in Curaçao, zo
zei Minister Welter. En inderdaad is
er de laatste 2 à 3 jaren reeds een ver-
betering te bespeuren. Een grote
moeilijkheid blijft de scheepvaart. Doch
samenwerking tussen Suriname en
Curaçao op economisch gebied blijft
in hoge mate aangewezen. Men kan in
dit opzicht niet alles van de Regering
verwachten. Zij doet wat zij kan, doch
vooral gedurende de oorlog is haar
macht te dezen aanzien niet zo groot.
„Help uzelf, dan helpt u God”, dat
is het eerst aangewezen punt. De
pers doet een nationale daad met deze
eenheidsbeweging te steunen”.

Terugkerende op de verhouding van

de Westindische gebiedsdelen (n.v. het Moederland, zei Minister Welter, dat de betekenis van Curaçao en Suriname niet onderschat moet worden. Hier gebiedsdeel Curaçao heeft met zijn ophaalindereien een enorme betekenis. Suriname is als bauxiet-leverancier van groot belang. Ongeveer 60 % van alle aluminium in de Verenigde Staten komt van het Surinaamse bauxiet. Dan is een punt van wederzijdse samenwerking, bijvoorbeeld de maïs. Curaçao is een groot maïs-consumant. Dit zou meer uit Suriname kunnen worden aangevoerd.

Het is wel zeker, aldus de Minister, dat dit alles zal medewerken om na de vrede een verandering tot stand te brengen in de structuur van het Rijk, waarbij met de plaats van de Overzeese Gebiedsdelen in het bestel van het Koninkrijk meer dan tot voorheen rekening zal worden gehouden.

Ook kwam in dit verband ter sprake de kwestie van de verhouding tussen Ministers en volk: een probleem, dat urgent was na het ontbreken van een volksvertegenwoordiging.

De Minister, die zaak toelichtend, sprak over de plannen, die in „Vrij Nederland“ en andere tijdschriften wel geopperd waren: de vorming van een soort parlement uit de Nederlanders in Groot-Brittannië, al of niet gezamenlijk in een Raad verband met gekozenen uit de drie vrije gebiedsdelen. De Minister was hier geen voorstander van, omdat het betreffende kleine aantal Nederlanders in Groot-Brittannië niet representatief kan worden geacht voor de 9 miljoen in Nederland.

Het komt er momenteel op aan, aldus de Minister, dat de leden der regering zoveel in hun vermogen is persoonlijk contact scheppen en houden met het volk. Maar wat er gebeuren gaat, wanneer — wat God verhoedt — de oorlog eens lang zou duren, dat weet ik niet. Het gevoel is immers groot, dat op deze wijze de regering een te autoritair karakter krijgt.

Komt de Regering met lege handen terug na de vrede?

Wordt er thans reeds aan plannen gewerkt deze veranderde structuur betreffende? Met andere woorden: komt de Regering na het sluiten van de vrede in het land met een programma, of komt zij met lege handen? Het is toch wel duidelijk, dat zij Nederland, zijn bewoners, zijn mentaliteit geheel en al veranderd zal vinden dan deze waren vóór 10 Mei 1940.

De Minister antwoordde hierop, dat er over veranderde toestanden in Regeringskringen wel wordt gesproken en gedacht, doch dat het nu nog niet de tijd is om met geformuleerde hervormingen te komen. Deze kunnen nimmer worden geformuleerd zonder dat de bijkans 9 miljoen Nederlanders, die in Europa wonen, vrije zeggingsmacht hebben. In een nieuw en vrij Nederland toch, zou de Regering zeker meer verantwoording schuldig zijn aan het volk dan tot voorheen het geval was.

„Geen mens denkt, dat na de terugkeer in Nederland de toestanden, zoals die voor 10 Mei 1940 waren, zullen worden gecontinueerd. Integendeel, daar zullen grote veranderingen zijn. Doch de tijd is nog niet daar om nu reeds plannen voor deze veranderingen op te stellen, omdat de Regering niets weet van de toestanden in Nederland“.

— U bedoelt, dat de Regering evenveel weet als de buitenstaander en geen interne informatie heeft?

„Juist, het klinkt vreemd, maar de Regering in Londen is volkomen onwetend van wat in Nederland plaats vindt, van wat daar gebeurt. Zij moet evenals u, afgaan op berichten, die uitlekken“.

Nederlandse Unie biedt mogelijkheid politieke organisatie buiten N. S. B.

— Wat denkt Uwe Excellentie van de Nederlandse Unie?

„De Regering heeft zich daarover nimmer uitgesproken. Ik kan u dus niets van haar houding zeggen. Wel wil ik u als mijn persoonlijke mening zeggen, dat het ook al zeer moeilijk is om over de Nederlandse Unie een bepaalde mening te formuleren. Men is er in hogere kringen persoonlijk niet zo zeer tegen. Persoonlijk ken ik twee van de voormannen van de Nederlandse Unie zeer goed: Linthorst Homan en de Guay. Beiden zijn goed betrouwbare patriotten. Het heeft zeer de aandacht getrokken, dat in het programma niet gesproken werd van het Huis van Oranje.“

Het is evenwel duidelijk, dat ook de Nederlandse Unie ervan overtuigd is, dat er van een Nederland zonder de medewerking van het Huis van Oranje niets zal komen. In Nederland is de politieke formatie van het volk naar de religieuze scheidslijnen steeds zeer populair geweest. Er bestaat een mogelijkheid, dat deze verdeling in de toekomst niet zal bestaan, dat er een grotere eenheidsgeachte bij het Nederlandse volk zal bestaan. In elk geval is het thans zo, dat aan de politieke partijen, die aan godsdienstige groeperingen gebonden zijn, momenteel door de Duitsers de mogelijkheid van meningsuiting is ontnomen. Ik geloof, dat men de Nederlandse Unie moet zien als een poging, om aan het Nederlandse volk de mogelijkheid te verschaffen van politieke organisatie buiten de N. S. B. Dat daar behoefte aan was, blijkt wel

uit het aantal leden, dat momenteel reeds over de 2 miljoen is, waarvan enkele honderdduizenden katholieken, zodat men er van verzekerd kan zijn, dat de ware vaderlandsliefde er diep in zit“.

De Minister wist niet, of van de zijde van het Nederlandse episcopaat mogelijk een uitspraak over de Nederlandse Unie was gedaan.

Over de spanning tussen Japan en Nederlands Oost Indië, een onzerwerp, dat natuurlijk al spoedig ten tapite kwam, kon de Minister niet veel zeggen, waarvan hij publicatie kon toestaan, hangende de ontwikkeling van zaken in het Verre Oosten. Slechts lichtte de Minister de kwestie zo toe, dat Nederlands Oost Indië een groot producent is van primaire grondstoffen: rubber, tin en bauxiet. Deze stoffen wil Nederlands Oost Indië wel aan Japan leveren, doch slechts in die mate als Japan voor eigen consumptie nodig heeft. De Transsiberische spoorlijn is de grootste lek in de blokkade en Nederlands Indië kan natuurlijk niet gedogen, dat een surplus van aan Japan geleverde stoffen verder vervoerd wordt naar Duitsland.

Binnenkort dringend beroep op Curaçao om vrijwillige financiële hulp.

De Minister deed de mededeling, dat binnenkort een beroep op Curaçao zal worden gedaan wat de financiële bijdrage in de oorlogsvoering betreft. Voorlopig zal dit een vrijwillige steun blijven. Vrijwillige bijdragen aldus de Minister, verdienen de voorkeur boven belasting. Zij tonen de belangstelling en zijn een spontaan bewijs van medeleven van de Overzeese Gebiedsdelen met de hoofdgenoten en het Moederland. In de Engelse pers wordt over deze medewerking van Indië, Curaçao en Suriname veel geschreven. Indië is natuurlijk groter dan Curaçao en Suriname. Spiltoer en het P.M. Bernhardfonds zijn daar grote organisaties met eigen gebouwen geworden. Wel zal er binnenkort een nog sterker beroep op u worden gedaan, maar voorlopig blijft alles vrijwillig, zolang dat mogelijk is.

Minister prijst enthousiast werk der zeelui.

— Het aandeel van Nederland in de oorlogsvoering is zo weinig bekend, merkte een der heren op.

In zijn antwoord werd de Minister enthousiast voor het aandeel dat de Nederlandse zeelui van marine en koopvaardij praesteren. In Engeland alleen al zijn 8000 Nederlandse zeelui. Maar zij komen telkens maar voor korte tijd en gaan dan weer zee op. Voortdurend worden ze getorpedeerd, beschoten, met bommen geworpen. En allen hebben vrouw en gezin, hun ouders, hun verloofde, hun vrienden in Nederland. In Liverpool zal ik 5—6 Nederlandse schepen onder de bommen liggen. De mensen klagen niet, ruimen de boel op en gaan de zee weer op. De Nederlandse zeelieden vormen een zo belangrijk onderdeel van de geallieerde oorlogsmachine, dat zonder hen de kansen heel wat ongunstiger zouden staan.

Dan is daar de oorlogsmarine. Een belangrijk klein gedeelte is maar ontsnapt. Die naar Engeland zijn overgekomen, dienen vooral voor de kustverdediging, helpen dus allereerst bij de oorlogsvoering in en rond Groot-Brittannië zelf. Maar ook elders doet de Nederlandse marine een en ander. Vlak hier in de buurt, heeft de Van Kinsbergen reeds herhaaldelijk verdienstelijk werk verricht. Nog slechts enkele dagen geleden door het aanhouden van een Frans schip met 210 Duitsers, die zeker met allesbehalve vriendschappelijke bedoelingen naar Martinique wilden gaan. Dat ligt voor de hand. Ik was onlangs in Sydney, waar de „Oranje“ lag ter beschikking gesteld van Groot-Brittannië voor het vervoer van gewonden. Het schip wordt geheel verbouwd op kosten van de Indische Regering. Dit zijn enkele feiten van het vele, dat in 's lands belang niet mag worden gezegd.

De grootse roeping van Curaçao.

Het Nederlandse volk wordt omnium consensu overall bewonderd om zijn principiële houding in het verzet. Met name in de Amerikaanse bladen treft mij dat telkens weer. Wat dit betreft heeft Curaçao, gelegen binnen de invloedssfeer van Latijns Amerika, een grootse roeping. Het Spaans is de tweede wereldtaal. Vanuit Curaçao, meer nog dan vanuit Suriname, dat slechtere verbanden heeft met het achterland, moet de propaganda van de Grootnederlandse cultuur uitgaan. Ik moet daarbij een beroep doen op u, heren van de pers. Het is mij bekend, dat de plaatselijke Curum-zender versterkt zal worden. Ook dat is van belang. Men zal zich meer en meer op de propaganda in het Spaans moeten toelagen. Een propaganda, niet zoals de Duitsers die voeren, maar een propaganda, die bekend maakt, wat er aan cultuur, aan kunst en aan beschavingswaarden in het Nederlandse volk liggen.

Mothersills
SEASICK REMEDY
Medicijn tegen zeeziekte.
Tegen maagziekte bij reizen.

Bij een picknick Is t Chesterfield

Overall houden rookers van hun KOELEREN, ZACHTEREN, BETEREN SMAAK

Voor liefhebbers van het buitenleven bestaat er geen andere sigaret, die zoo volkomen voldoet dan Chesterfield... zij zijn altijd koeler, absoluut zachter en veel beter van smaak.

Chesterfield's juiste combinatie van de beste tabaksoorten ter wereld is de oorzaak van hun steeds toeneemende populariteit.



Dit zijn de beroemde filmsterren Ronald Reagan en Jane Wyman. Hij is binnenkort te zien in "FLIGHT PATROL" en zij in "BAD MEN OF MISSOURI", beiden van Warner Bros.



N.V. MORRIS E. CURIEL & SONS. Agenten.

Minister Welter bezoekt Bonaire.

Om kwart voor tien vertrok de K.L.M.-machine van Hato, die Minister Welter naar Bonaire zou brengen. In het vliegtuig zaten, behalve den Minister, den Gouverneur en diens onafscheidelijken Adjutant, Lt. Emil van de Laarschot, nog de Heren Ir. C. Frederik C. Meuser, namens de K.L.M., de heren Dr. F. L. Rutgers en Mr. W. G. Peekema met Mr. C. F. Gronemeijer, Procureur Generaal Mr. Th. van der Laan en Politiefotograaf Linker.

Even over tien landde het vliegtuig op Bonaire en een van de zeldzame momenten uit het leven van dit eiland, maar aan natuurschoon zo wonderlijke eiland ving aan. Menigten publiek stonden aan het vliegveld het ogenblik te verbeiden een Minister te zien. De Heer Gezaghebber Piet van Leeuwen was daar met een Commissie van Ontvangst, bestaande uit de beide Landraden de heren C. E. B. Hellmund en L. D. Gerharts, Pastoor Cornelius Heijnsbroek O.P., Ds. van Essen, Ontvanger Nicolaas Royer en Dr. Gelfman.

Onder commando van sergeant-major Visser was een erewacht van de militaire politie aanwezig om de eerbewijzen te brengen. Verder was de normale bewaking van het vliegveld aangetreden.

Het gezelschap vertrok terstond naar het huis van den Gezaghebber, waar de Commissie van Ontvangst weer de honneurs waarnam. Champagne werd ontkurkt en gedronken en Gezaghebber Piet van Leeuwen sprak een rede uit, waaraan het volgende is ontleend:

„Excellentie, het is mij een grote vreugde namens de bevolking van het eiland Bonaire U hier hartelijk welkom te heten. Aanvankelijk had niemand kunnen denken, dat U bij uw korte bezoek aan het Gebiedsdeel ook nog de tijd zoudt kunnen vinden om ons Eiland te komen bezoeken. Dat U toch naar Bonaire gekomen zijt, vervult ons allen met grote vreugde.....“

Op dit Eiland bestaat evenals op de andere eilanden de vaste wil vol te houden in de strijd voor de Nederlandse zaak..... niemand die er aan twijfelt, of de overwinning zal aan de geallieerden zijn..... God moge aan H.M. de Koningin de wijsheid en de kracht schenken bij de moeilijkheden van Haar beleid..... Ik moge Uwe Excellentie vragen aan Hare Majesteit wel te willen rapporteren over de gevoelens van saamhorigheid, die op Bonaire bestaan in de grote zaak“.

Minister Welter antwoordde in hartelijke woorden op de rede van den Gezaghebber en uitte als zijn mening, dat de overwinning zeker aan onze zijde zal zijn. „Aan Hare Majesteit zal ik uitvoerig hebben te rapporteren over mijn reis, en uiteraard zal daarbij het in de tegenwoordige tijd zo belangrijke eiland Bonaire niet worden vergeten.....“

In auto's reed het gehele gezelschap daarna naar het Interneringskamp. De Minister bezichtigde allereerst het gebouw van de bewakingstroepen.

liep door het mannenkamp van de Duitsers, ging verschillende afdelingen binnen, sprak en keek, liep door naar het mannenkamp van de Nederlanders, die in een gesepareerd gedeelte zijn ondergebracht in overeenstemming met de internationale voorschriften dienaangaande, ging vervolgens weer terug om het vrouwenkamp in ogeschouw te nemen. Het waren vooral de Gouverneur en de Gezaghebber, die den Minister steeds voorlichtten. Maar de Minister was zeer geïnteresseerd en betrok ook anderen in het gesprek, allereerst Procureur Generaal van der Laan en Luitenant Meijer. Verder sprak de Minister met de kampchefs der diverse afdelingen.

Nadat het kamp bezichtigd was, ging men naar Fort Oranje, waar het grootste gedeelte van het bewakingsdetachment is gelegerd. De keuken had 's Ministers volle aandacht, evenals de antieke kanonnetjes op de fortmuur.

Ten huize van den Gezaghebber gebruikte men de lunch en daarna trok een stoet van auto's de hobbelpweg op naar de zoutpannen, de flamingo's, de hondenhokjes die vroeger als slavenwoningen dienst deden, en de pyramiden, die eerlang den schippers als herkenningstekenen dienden om bij de juiste zoutpan aan te komen. Bij de tweede zoutpan had men genoeg gezien en ruitsschoots gehobbeld om terug te keren. Toen stond Guatemala op het programma, waar de Joodse geïnterneerden zijn ondergebracht, die gelijk vroeger in dit blad werd uiteengezet (nr. 3230), zulk een begrijpende en loyale houding aannemen en van hun gedwongen internering trachten het beste te maken wat er van te maken valt. De Minister bemerkte deze houding, al zeer spoedig, bezichtigde niet alleen het woonhuis, maar wandelde ook alle tuinen door. Een van de geïnterneerden wandelde met den Minister mede om voor te lichten.

Het uur van vertrek was reeds gekomen. Op het vliegveld werd nog een koele dronk genomen en daar vloog de K.L.M.-machine weer terug naar Curaçao's Hato.

Twee unieke gebeurtenissen uit Bonaire's historie: de internering van medemens en politiek-strategische redenen van landsbelang, het bezoek van hoogsten overheidswege.

CURACAO.

DE H. ROZENKRANSKERK.

Op Sacramentsdag, as. Donderdag, zal de Gezongen H. Mis niet plaats hebben om 6.30 uur, zoals in de kerklijst vermeld stond, maar om 5.— uur.

KATHOLIEKE SPORTCENTRALE

Ajax II — Olympia II 2 — 1.
Argentina — Olympia jr. 0 — 2.
Competitiewedstrijd 2e klasse:
S.O.O.S. — Tropiaals 1 — 6.
1e klas: Athene — Ajax 0 — 2.

PATER LEO VAN HEGELSOM
O. P. †.

Morgen om 7 uur zal er een Requiem worden opgedragen voor de zielrust van pater Leo van Hegelsom in de kerk van Santa Rosa.

De overleden priester was hier jarenlang pastoor.

ZIEKENTRIDIUM.

Hedenavond begint op Zaquito een ziekentridium. De predikaties worden gehouden door Zijn Excellentie P. I. Verriet O.P. Het triduum zal gesloten worden op Sacramentsdag met een lof in de open lucht.

Te Koop:
Auto Studebaker.

PIETERMAAIWEG 63.

De American Dry Cleaning
Dry-Cleant Stoomt uit en perst
Uw Costuum als nieuw
en is toch niet duurder als andere inrichtingen.

Bel op 2212
Service aan huis

Verwijder vergif uit Uw nieren en eindigt het 's nachts wakker worden.

Leef gezonder, gelukkiger. Zuiver het bloed. Leef langer.

Wanneer U voor f. 0.75 een goed middel en diuretic kunt krijgen, dat zeer doeltreffend en veilig is, dat alle vuile stoffen, vergif en zuren verdrijft, die U kunnen schaden, waarom dan doorgaan met slecht slapen en dikwijls wakker worden? Vraag Uw apotheker HAARLEMMER OLIE CAPSULES (GOLD MEDAL), maar kijk of U GOLD MEDAL krijgt; de ingrediënten komen vanuit Haarlem, Holland en zijn geperfectioneerd in Amerika. Andere symptomen dan wakker worden zijn: rug- en ooggpijn, kramp aan de voeten, vochtige handen en brandend pijnlijke afvoer.

GRUIZE HAREN.

Om ze te verven, bereid in Uw eigen huis deze gemakkelijke en goedkope verf:

1/4 liter water, een lepel glycerine en een doosje Composto de Barbo. Als U verlangt kunt U drie lepels Bay Rum of Eau de Cologne bijvoegen.

Gebruik deze verf volgens de instructies in het doosje Composto de Barbo. Al deze bestanddelen zijn zeer goedkoop in welke apotheek dan ook. Voor grijze haren, Barbo.



EMMASTAD.

SOCIETEIT „ASIENTO“.

Dagschotels:

Heden: Kalfsoester, geb. aard. doperwten.
Morgen: Zuurkool met worst en spek.

Agenda:

Maandag, 9 Juni 19.30 uur
Competitie biljarten „B“ klasse.
Dinsdag, 10 Juni 19.30 uur
Competitie biljarten „C“ klasse.
Woensdag, 11 Juni 19.30 uur
Competitie biljarten Hoofdklasse.
Vrijdag, 13 Juni 19.30 uur
Competitie biljarten „A“ klasse.
Zondag, 15 Juni 17.30—19.30 uur.
Thé-dansant m.m.v. de „Oranje-Pand“.

WACHTDIENSTEN.

Maandag, 9 Juni 1941.

Telegram Afdeling: Hr. Pons, tel. 675. Amalia van Solmslaan 13.
Shipping & Suplies: Hr. Polyliet, tel. 455. Hotel kamer 57.
Scheepvaart Afdeling: Hr. Zee, tel. 690. Emmalaan 1.

VEKOPING.

Op Dinsdag 10 en Woensdag 11 Juni as. van 16 — 18 uur zal in huis 134 Negropont (naast de ijsfabriek) worden verkocht de inboedel, toebehoorende aan wijlen den heer P. J. Labrijn.

Verkocht zullen worden: compleet zit-, eet- en slaapkamer ameublement; enig keukengereedschap; serviesgoed; een ijskast; een stofzuiger; een babyweegschaal; een „Philips“ 5 radio-toestel, type 316 X; een Cine Kodak 8 mm filmopname apparaat model 160 in leren tas, met projectie apparaat; projectiescherm en verder toebehoren; tevens enige andere huishoudelijke artikelen.

Curaçao.

MINISTER WELTER.

Zaterdagmiddag is Minister Welter zeer content en onvermoeid uit Suriname teruggekomen. Op Hato stond de erewacht reeds weer in het gelid. De Minister sprong uit het vliegtuig, begroette den Gouverneur, diens Adjutant en de gewone stoet van Hoofdamtenaren en Hoofden van Dienst, nam daarna plaats om een defilé van de Nederlandse en Britse troepen gade te slaan. De Britten marcheerden onder commando van Lieutenant Colonel Hughes Hallett. Zij dribbelden voorbij op de bij de Britten gebruikelijke „quick march“, een manier van lopen, die naar men zegt zeer weinig energie van de marcherenden vergt. De Nederlandse troepen marcheerden in de normale paradepas onder commando van Kapitein Langeveld.

Met den Minister stonden voort: de Gouverneur, de Algemeen Militair Commandant Kolonel van den Donker en de andere leden van het hoge gezelschap de voorbijrukkende troepen gade te slaan.

In de stad werd druk gevlagd. Op de schipbrug was een vershoten vlag gehesen, zodat men feitelijk niet eens meer zien kan of de vlag misschien ondersteboven hangt, het publiek was in de weer en de Minister blij in het windrijke Curaçao terug te zijn om even te verpozen alvorens de persconferentie een aanvang nam.

Over deze persconferentie wordt op de voorpagina van deze editie het nodige gezegd.

Des avonds ontving de Minister den Apostolischen Vicarius met Secretaris. Het onderhoud, waarover niets werd bekend gemaakt, duurde tot zeer laat in de avond.

Zondagmorgen vierden Minister Welter en Gouverneur Wouters de H. Eucharistie mede in de St. Annakerk, aan welker poort zij door Mr. S. G. C. van der Weijde Zeppenveld werden afgehaald en naar de voor hen bestemde gestoelten werden geleid. Op het plein interesseerde de Minister zich voor het standbeeld van Curaçao's eersten Apostolischen Vicarius.

Na afloop van de kerkdienst en ontbijt vertrokken de hoge heren naar Bonaire, waarover in de desbetreffende rubriek op blz. 2 een en ander te vinden is.

Na terugkomst bezichtigde Minister Welter de werkplaatsen der K.L.M., zodat het laat werd eer men thuis kwam.

Pas om 18.30 uur was men weer terug binnen de poorten van het Gouvernementshuis. En vandaar ging het naar het huis van den Heer Joseph Alvarez Correa, den Directeur van Maduro's Bank. Er was een dis toe bereid door den Heer en Mevrouw Correa, waaraan de Minister, de Gouverneur, mevrouw en mejuffrouw Wouters en Lt. Adj. van de Laarschot waren uitgenodigd. Tevens zaten aan de Heer en Mevrouw Salomon A. L. Maduro, de Heer en Mevrouw Max Henriquez Correa en Mevrouw Bequita Maduro. De gastheer stelde een drank in op het heil van Hare Majesteit, die door den Minister in warme bewoordingen werd beantwoord. Op tafel kwam een uniek menu, bijna alle Curaçaose gerechten, vruchten, kazen („keshi jená“), etc.

Hedenmorgen heeft de Minister reeds om 8 uur een bespreking gevoerd met de Raad van Bestuur, de Heren Gorsira, Mr. van der Veen Zeppenveld, en A. G. Statius Muller. Toen deze conferentie beëindigd was, ontving de Minister een Commissie uit de Staten bestaande uit de Heren John H. Sprockel, C. Nic. Winkel, Jan Rustige, Isaac H. Capriles, Dr. da Costa Gomez. Over beide conferenties was tot het ter perse gaan nog geen officieel communiqué uitgegeven.

Hierna is het gezelschap vertrokken naar de hoedenvechtschool te Barber, waar de Minister buitengewone be-

langstelling aan de dag legde voor dit handwerk van de meisjes. Ook in het Helfrichdorp vond de Minister gelegenheid verschillende malen zijn tevredenheid te betuigen over hetgeen hier gedaan wordt om het boerderijbedrijf op Curaçao op een hoog hygiënisch peil te brengen.

Vanmiddag gaat men met Mr. Franke spreken en de Administratie van Financiën bezoeken. Dan naar de C.P.I.M. en tenslotte naar het diner, waarover Zaterdag reeds is bericht.

CADEAUX.

Frater Maria Ewaldus heeft den Minister aangeboden een gebonden album met 50 pagina's van honderden foto's betreffende de drie Benedenwindse eilanden van dit Gebiedsdeel. Dit geschenk werd gemaakt namens de Fraters van Tilburg. Op de band staan twee schilderijen van den Heer Cornelis Pieters, den onderwijzer aan de St. Jozefschool, die als schilder reeds een goede naam verworven heeft.

Dit album is werkelijk een mooi stuk werk en een voortreffelijk aandenken aan 's Ministers verblijf hier. Ook de bandschildering doet het goed.

De Heer Arnold Kreps heeft namens de Curom een oranje-leren étui aangeboden, inhoudende de nationale programma's van gedenkdagen na 10 Mei 1940, Koninginnedag, Kerstdagen, Oud en Nieuw Jaar, Sterfdag van Koningin Emma, 10 Mei herdenking, alsmede een lijst van medewerkers van de Curom, rooster van werkzaamheden, een rapport over de omroep-organisaties en plannen voor de propaganda van de Nederlandse gedachte.

BLOEMEN OP HET PALEIS.

Mevrouw Wouters ontving enkele mooie bloemstukken van Mevrouw Kiestra, echtgenote van den Gouverneur van Suriname. In de balkonkamer van het paleis staat een ruiker orchideeën opgesteld, terwijl in de hal, bekend om haar mooie uit een nog niet verteenwoordigde tijd stammende houtwerken, een schitterende vaas met oranje-keurige bloemen staat.

CURUM-NIEUWS.

Programma Di.: 8.35 Nieuwsbulletin.
12.15 Nieuwsbulletin, gevolgd door lunchmuziek.
19.30 Gevarieerd Programma.
20.00 Grepjes uit onze geschiedenis, door den Heer Meyer, leraar M.O. Geschiedenis.
20.30 Nederlands Nieuws en Nieuwsberichten.
20.45 Carrol Gibbons and the Savoy Hotel Orpheans.
21.15 Fragmenten uit bekende opera's.
21.45 Wilhelmus, sluiting.

De luisteraars willen hun toestel wel zo zacht afstellen, dat ook hun burens of huisgenoten van hun radio kunnen genieten, kunnen praten en eventueel rusten.

BOTICA'S.

Deze week hebben de volgende botica's de Zondag- en nachtdienst:
Otrabanda: Del Pueblo.
Punda: Juliana.

WAT GEBEURDE ER VORIGE WEEK?

Vanavond om 20.05 uur zal Dr. Joh. Hartog, hoofdredacteur van „Dagblad Amigoe di Curaçao“ het gebruikelijke Curum-weekoverzicht houden. Het gaat vooral over de gecompliceerde samenstelling van Syrië, waar sinds duizenden jaren vóór Christus' tot op

ROXY

In haar nieuwe editie.

„CANADA AT WAR“

brenkt de March of Time voor de eerste maal op het doek, een uitgebreide en actuele verfilming van de nationale geest die in Canada heerscht, om actief deel te nemen in de oorlog.

„Canada at War“ toont de wereld, hoe een Amerikaansche natie, groot 11 miljoen, in September 1939 de oorlog verklaarde aan Duitsland, niet automatisch om het Moederland te volgen, doch als vrij en onafhankelijk lid van het Britsche Rijk.

Canada mobiliseerde zijn krachten naar de omstandigheden en eischen van de moderne oorlogsvoering, en neemt deel daaraan op civiele, militaire en industriële gebieden.

CANADA AT WAR

is verfilmd met volle toestemming en medewerking van de Canadeesche Regeering

ROXY

Dinsdag 10 Juni en Woensdag 11 Juni om 9.15 P.M.
in combinatie met de film: „TROUBLE IN MOROCCO“.

heden de oorlogen elkaar steeds afwisselen. Wilt u uw radio zo zachtjes mogelijk afstellen, anders hindert u anderen.

VIERLANDEN ATHLETIEK-WEDSTRIJD.

Gisterenmiddag vond op het Sportterrein van Asiëto te Rio Canario de atletiekwedstrijd plaats tussen ploegen van Curaçao, Engeland, Nederland en Suriname.

Om even over 14 uur werd onder grote belangstelling begonnen, welke belangstelling naar gelang de middag vorderde, steeds groeide.

100 Meter hardlopen.

Als eerste kwam Rosario van Curaçao aan met een tijd van 11.8 seconden. Loran en Anasagasti, beiden van Curaçao, kwamen ook als eerste van hun afdelingen, zodat de Curaçaönaars weer bewezen hebben de beste hardlopers te zijn.

Kogelstoten.

Dit nummer werd door Leeftang gewonnen met een worp van 11.18 meter, zodat Nederland hierin de leiding had. De tweede verste worp was van Nieuw (Curaçao) met 10.57 meter, de derde van Hellmund (Curaçao) met 10.36 meter en de vierde van Beeldstroom (Suriname) met 10.5 meter.

Verspringen met aanloop.

Met een formidabele sprong van 6.04 meter wist de bekende Curaçaose atleet Loran in dit nummer de overwinning te behalen. Cowan van Engeland was er niet ver van af met een sprong van 5.93 meter.

400 Meter hardlopen.

Schoop won dit nummer voor Curaçao met een snelheid van 56.6 seconde. Bowen van Engeland kwam als tweede met een tijd van 58.7 seconde.

Discuswerpen.

Voor Curaçao won I. Nieuw van de Sportclub „Vief“ met een worp van 32.85 meter. De tweede verste worp was van Opschoor (Nederland) met 32.50 meter, de derde voor Leeftang (Nederland) met 32.34 meter en de vierde voor Beeldstroom (Suriname) met 30.82 meter.

Hoogspringen met aanloop.

Smit wist voor Nederland te winnen met een sprong van 1.67 meter na een duel met Goedhart van Suriname, die goed volhield, doch niet hoger wist te komen dan 1.65 meter. Deze hoogte bereikten ook Hodson (Engeland) met een nogal gelukkige sprong en Martijn (Curaçao), een atleet, die veel belooft en ongetwijfeld het mooiste sprong.

1500 Meter hardlopen.

Bowen van Engeland, die als tweede bij de 400 meter aankwam, toonde op de 1500 meter zelf beter te zijn. Van de start af behield hij zijn voorsprong tot het einde en legde de afstand af in 4 minuten en 56.8 seconde.

Speerwerpen.

Leeftang (Nederland), de enige die deze middag twee eerste prijzen behaalde, wierp zijn speer het verst, nl. 43.80 meter. Nummer 2 in dit nummer was Helmijr (Curaçao) met een worp van 42.03 meter. Nummer 3 was L. Opschoor (Nederland) met 41.99 meter en nummer 4 Van Niel (Suriname) met 40.18 meter.

110 Meter hordenlopen.

Anasagasti van Curaçao, die ook bij de 100 meter een goed figuur sloeg, won dit nummer met een tijd van 16.2 seconde. Tweede was Owens van Engeland met 17.1 seconde, derde Smith (Engeland) met 17.2 seconde en 4 Rosario (Curaçao) met 17.6 seconde.

Hinkstapsprong.

Dit nummer werd door Cowan van Engeland gewonnen met een sprong van 11.75 meter. Advokaat (Nederland) sprong een goede 11.67 meter.

4 x 200 m. estafette.

Toen dit laatste nummer aanbrak, had elke ploeg het volgende aantal punten: Curaçao 229 punt; Engeland

CINELANDIA

Maandag 9 Juni om 6.45 p.m.
De superfilm van UNIVERSAL PICTURES:
FOR LOVE OR MONEY
Met in de hoofdrollen:
JUNE LANG — ROBERT KENT.
Balcon f. 1.00 Preferencia f. 0.50 Galeria f. 0.25 Kinderen halve prijs.

Maandag om 9.15 p.m.
TEGEN ENGANCHE PRIJZEN.
De zeer emotioneele superfilm van 20TH CENTURY FOX:
Charlie Chan in Broadway
Met in de hoofdrollen:
WARNER OLAND — JOAN MARSH — DONALD WOODS.
TEGEX ENGANCHE PRIJZEN 2 PERSONEN MET EEN ENKEL KAAJTJE PRIJZEN VOOR 2 PERSONEN:
Balcon f. 1.00 Preferencia f. 0.50 Galeria f. 0.25
Geen Kinderen toegelaten.

Dinsdag: om 6.45 p.m.: **Meet Dr. Christian**
Dinsdag: om 9.15 p.m. GROOTSCHHE SPAANSCHHE PREMIERE:
ODIO

ROXY.

Maandag om 7.15 P.M.
Charlie Chaplin—Jack Oakie—Paulette Goddard in
THE GREAT DICTATOR
Fls. 1.00 0.50 0.25. Kinderen halve prijs.

Maandag om 9.15 P.M.
Première van de documentaire film van Fox:
THE GRAVES OF WRATH
Via Crucis
naar de beste roman van John Steinbeck, onder de meesterlijke leiding van John Ford, bekend om zijn producties: DRUMS ALONG THE MOHAWK, Stagecoach, The Hurricane e. a. In de hoofdrollen: Henry Fonda, Jane Darwell en John Carradine. „Filled with suffering, prophecy, and enduring courage, it is the story not alone of our time and people... it is the story of the human race“... aldus de Chicago Daily News.
Fls. 1.25 0.75 0.30. Geen kinderen toegelaten.

Spedig „CANADA AT WAR“.

Valse tanden gebruikers hebben een minder aangename adem.

„Moeten meer dan eens de mond spoelen“ zeggen deskundigen..... en bevelen Polident aan.

69

't gebit en de bridge verzamelen ingedienten, die een minder aangename lucht verspreiden. Een vuile schuim verzamelt zich onder 't gebit. Dit schuim verzamelt ziektekiemen en ontwikkelt bacteriën. Het is zoo taai dat 't gewone afschuurn 't zelden afneemt. Het schuilt in elk kleine scheur waar de borstel 't niet kan bereiken. In de meeste gevallen is het resultaat een „Gebit Adem“ waar-schijnlijk de meeste onaangename geur. Er is toch een volmaakt middel om valse tanden schoon en zuiver te maken zonder borstel, zuur of gevaar. Het is Polident, het poeder dat alle schuim, vlekken, ontgelingen en geur weg neemt. Maakt de adem fris; en 't gebit blijft in goede staat. Tien duizenden noemen Polident een zegen voor de welgesteldheid, geschiktheid en gezondheid. Het kost U

slechts f. 0.70 in elke apotheek op Curaçao en Aruba en U kunt er lang mee doen. Goedgekeurd door Good House-keeping Bureau en door alle dentisten.

Het zuivert als een toovermiddel.
Legt 't gebit of bridge in een half glas water, voeg er aan weinig Polident poeder bij. Laat het 10 tot 15 minuten liggen, dan is 't gereinigd..... klaar voor het gebruik.



Verhindert „Gebit Adem“.

B. ORTH, tandarts

Pietermaaiweg 20 tegenover Roxy,
Telefoon 1803

Spreekuren:

Maandag van	9—12 uur	Dinsdag 9—12 uur
	3—5 uur	3—5 uur
	7—8.30 uur	
Woensdag	9—12 uur	Donderdag 9—12 uur
	3—5 uur	
	7—8.30 uur	

En verder volgens afspraak.

De Sleutel tot Lager Kosten.



Economiseert met Veedol. Bereid uit een der meest geprezen ruwe olie. Hij is dun en beschermt de motoren en houdt ze nieuw. Veedol is de sleutel tot langere duurzaamheid van de motoren en lagere kosten.

VEEDOL

MOTOR OIL

E. MORENO BRANDAO, Scharloweg.

S-5

TRADITIE



Herhaal uw kind de raad, die men u in uw jeugd gaf: Gebruik Dioxogen voor bulten en wonden, het is 'n machtig middel tegen infectie, verzacht pijn en heelt spoedig. Dioxogen is alleen voor het menselijk lichaam, valt de kiemen, die ziekten veroorzaken aan en infecteert nooit gezonde delen. Heb altijd een fles Dioxogen bij de hand voor uw kinderen.

DIOXOGEN

De Man, die het tweede grootste havencomplex ter wereld bestuurt.

Overste Gauw 12½ jaar Havenmeester.

De oppervlakte van de Curaçaose haven is ± 10 km². Ter vergelijking: de enorme Waalhaven van Rotterdam is 3 km². Baas hier is Overste Willem Gauw, sedert 30 November 1928 Havenmeester van het gehele Gebiedsdeel, dus op 30 Mei jl. jubilaris, van 12½ jaar.

Na New Yorks havenmeester heeft Overste Gauw de grootste jurisdictie ter wereld. Hij heeft evenwel meer variëteit in zijn besognes dan de meeste zijner collega's. Op Curaçao is het nu eenmaal zo, dat iemand alles moet doen. Havendienst, luchtvaart, militaire diensten, oorlogsbetrekkingen, meteorologische diensten, benevens vele andere sociale verplichtingen heeft de Heer Gauw, wiens werkkamer in het havenkantoor het mooiste uitzicht van het eiland heeft.

In 1894 werd kleine Willem in Amsterdam geboren. Na de hogere burgerschool trok groot geworden Willem het adelborstenpak aan in 1911. Bij het losbarsten van Wereldoorlog I werd hij officier bij de kustbewaking en kreeg als gevaarlijk karwei'tje het demonteren van mijnen. Volgend jaar naar de Oost, nu om mijnen te leggen. Als dat klaar is, in 1917 naar Nederland, waar hij in Soesterberg door Thomson (latere havenmeester van Schiphol) opgeleid wordt tot vlieger. In 1918 naar De Kooy, dan in 1924 als vlieger-specialist bij de marine-staf.

Volgend jaar weer naar de Oost in marine-vliegdiens voor drie jaar. In 1927 gaat hij, vol zin voor avontuur, aan boord van Hr. Ms. Heemskerck en Tromp varen, bekrui't de Middellandse Zee, door de Bosporus naar de Zwarte Zee, komt terug en..... gaat naar Curaçao. Officier in de Orde van Oranje Nassau, drager van het 25-jarig dienstkruis, van het mobilisatiekruis en van het Rode Kruis van Cuba, is de man, die thans 12½ jaar op Curaçao is, en die in het oorlogsgewicht van vandaag een zo grote verantwoordelijkheid draagt.

„Het aantal loodsreizen is mijn thermometer voor wat er omgaat in mijn haven“, zegt de Havenmeester. Elk schip boven 50 ton moet een loods aan boord nemen. Voor wie weten wil, hoe groot dat ongeveer is: de „Fedalma“, die ieder wel kent, is 64 ton, dus iets erboven. De loodsen werken hard. Acht uur vaste dienst, acht uur zg. „stand by“ (dan kunnen ze op elk moment ontboden worden) en 8 uur vrije tijd. In totaal zijn er 14 loodsen op Curaçao, 3 op Aruba. Elders geen. Voor loods worden in dit Gebiedsdeel alleen 1e stuurlieden genomen, die dan nog een jaar extra opleiding krijgen. Op de passagiersschepen komt men pas na jaren dienst.

Invloed van oorlog op Havenverkeer.

Interessant is het om te constateren, dat in Willemstad het aantal stoomschepen na het uitbreken van Wereldoorlog II plotseling terugliep van 1219 in 1939 op 824 in 1940. Het aantal tankers daarentegen blijft om dezelfde aantallen schommelen, al valt het op, dat in Maart en April 1941 het aantal grote tankers sterk toenam.

Vergelijkt men de vier eerste maanden van de jaren 1938, 1939 en 1940 in San Nicolas, dan is daar teruggang te bespeuren.

Gaat men de verschillende aantallen stoomschepen in 1939 en 1940 optellen evenals de tonnages, dan komt men tot de volgende conclusie:

SAN NICOLAS.

		gt	kt
Januari	1939	100	221
	1940	105	266
	1941	73	205
Februari	1939	98	202
	1940	100	244
	1941	75	199
Maart	1939	104	246
	1940	112	246
	1941	105	219
April	1939	92	222
	1940	92	268
	1941	89	220

WILLEMSTAD.

		ss	gt	kt
Januari	1939	101	52	368
	1940	97	46	214
	1941	66	53	223
Februari	1939	94	52	321
	1940	87	58	198
	1941	49	48	210
Maart	1939	120	62	255
	1940	91	61	240
	1941	65	104	230
April	1939	101	57	297
	1940	79	45	255
	1941	67	126	241

Achteruitgang in percenten.

Op Curaçao:
De stoomvaart liep, wat het aantal schepen betreft, in 1940 24,4% achteruit, in BRT was de teruggang 26%
De zeilvaart liep, wat het aantal schepen betreft, in 1940 15,2% achteruit, in BRT 21,9%.

Op Aruba:

De stoomvaart liep in 1940, wat het

schepenaantal betreft, 18,9% achteruit, in BRT 24,2%.

De zeilvaart ging ook achteruit, en wel 14,4% in aantal schepen, en 3,12% in BRT.

Ter vergelijking diene, dat de scheepvaartdepressie niet alleen op onze Eilanden wordt gevoeld. Enkele cijfers betreffende het Panamakanaal doen dat zien. In Februari 1939 passeerden door het Panamakanaal 501 schepen, in Februari 1940 slechts 402 en in Februari van dit jaar nog minder: 363.

De invloed van de oorlog doet zich dus overall op geweldige wijze gevoelen.

De percentages van Curaçao en Aruba zijn berekend naar het gezamenlijke van alle havens en baaien van een eiland.

Het BRT is een inhoudsmaat van 2,83m³, meegerekend alle besloten ruimten op het bovendeck (onderdek vanzelfsprekend ook). De koopvaardij-schepen berekenen het tonnage geheel anders dan oorlogsbodems.

Wat is een schip van 1000 ton?

„Als de Santa boot 10.000 ton is en de Bismarck 35.000, kunt u die twee cijfers absoluut niet met elkaar vergelijken, aldus de Heer Gauw. Want oorlogsschepen berekenen hun tonnen naar de waterverplaatsing, d.i. het aantal cubieke meters zoet water, dat verplaatst wordt, als het schip in het water ligt. Volgens de Wet van Archimedes — u herinnert zich wel uit uw jeugd: de man, die in bad de uitvinding deed met zijn drijvende been! — is het gewicht van het schip dan te berekenen. Bijv. 35.000 ton is 3½ miljoen kilo“.

Maar hoeveel kan nu bijvoorbeeld een schip van 1000 ton BRT dragen?

„Dat zal plm. 1700 gewichtstonnen van 1000 kg. zijn.“

Curaçao werkt samen met 6 zusterstations in de buurt.

Nog vele andere dingen ressorteren onder den jubilaris, wiens feest zo stil is voorbij gegaan. Toen in November 1932 de grote orkaan hier gewoed had, heeft Havenmeester Gauw zich ertoe gezet de meteorologische dienst te organiseren. In theorie bestond er iets van zulk een aard, in de praktijk was het niets.

„Wat doet u nu hier?“

„Elke dag worden de temperaturen geregistreerd, de windrichting bepaald, de windkracht, de vochtigheid van de lucht, de barometerstand opgenomen en de hogere luchtlagen onderzocht. Ik heb hierin een enorme steun in den heer A. N. Th. van Meeteren, technisch ambtenaar van de kustverlichting. Wij werken hier samen met 6 stations in de buurt. In San Juan staat het sleutelstation, waar uit alle gegevens een synoptisch weerbericht wordt samengesteld, dat naar Washington gaat.“

Van de meteorologische diensten wordt voorts gebruik gemaakt door de K.L.M., de „rookzaken“ op Aruba, de oliebedrijven op Aruba en Curaçao.

Wanneer komt de vliegdiens naar Bovenwinden eindelijk?

Als de Heer Gauw eenmaal aan het praten is, gaat hij voort. En hij kan praten, omdat hij op zovele terreinen thuis is. De havenmeester heeft 12 jaren gevolgen, is vliegdiens-specialist geweest en was dan ook de aangewezen man om als inspecteur van de luchtvaart op te treden. Ook neemt hij piloten-examens af, organiseert de aanleg van luchtvaartterreinen etc.

„Ik heb steeds plannen op dit gebied. Na mijn komst heb ik 7 jaar om de K.L.M. gevraagd. Eindelijk is zij gekomen. Nu vraag ik om vliegdiens-sten naar de Bovenwinden. Ons Gebiedsdeel is veel te los van verband, hetgeen in deze tijd funest is. Op St. Maarten is een prachtig terrein, dat voor aanleg van een vliegveld in aanmerking komt. Statehild Plantz is de eigenaar en het zou een mooie geste zijn van den Heer Plantz, die voor de belangen van de Bovenwinden steeds zo vurig opkomt in de Staten, dit terrein af te staan voor dit doel.“

De Heer Gauw heeft bovendien nog oorlogsbetrekkingen. Hij is commandant van de onderzoekings- en bewakingsdienst. De eerste moet de binnenkomende schepen onderzoeken of ze soms paarden van Troje aan boord hebben. De tweede dienst houdt controle op de patrouillevaartuigen rond de kust. Een andere baan is die van Prijscommissaris. Dit brengt mede, dat de Heer Gauw als officier van justitie moet optreden voor het prijsrecht t.a.v. prijs gemaakte Duitse schepen en ladingen voor de oorlogvoering (als het niet voor de oorlogvoering is, gript Regeling Rechtsverkeer ze!), verder het technisch beheer van de schepen en de financiële regeling. Voor dit laatste stoffte de Nederlandse Regering 3½ ton op 's Heren Gauws privé-rekening. Buiten de Administratie van Financiën om, moet de Havenmeester hiervan de prijs gemaakte schepen onderhouden.

Willemstad:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	1.287	4.486.787	700	5.295.112	4.048	11.087.213	577	52.102	66	517.076	9659	4.478
1939	1.219	4.335.776	710	5.502.559	3.545	9.673.034	599	55.390	74	514.064	8804	4.108
1940	824	2.434.722	564	4.354.493	2.787	7.561.161	507	43.047	66	278.695	7242	3.126
Jan. '41	66	172.744	53	424.527	223	584.014	40	3.173	8	50.151	590	264
Febr.	49	131.598	48	379.733	210	564.300	31	2.375	6	23.772	513	240
Mrt.	65	203.597	104	881.752	230	634.765	34	2.622	2	1.197	639	310
Apr.	67	214.447	126	1.050.231	241	644.515	34	2.669	1	5.500	687	284

Bullenbaai:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	---	---	209	1.560.513	56	84.046	---	---	---	---	460	75
1939	---	---	206	1.509.276	65	115.275	---	---	---	---	446	94
1940	---	---	127	933.243	66	147.947	---	---	---	---	338	54
Jan. '41	---	---	10	72.192	1	2.696	---	---	---	---	19	2
Febr.	---	---	14	102.717	8	14.636	---	---	---	---	34	9
Mrt.	---	---	8	59.565	6	12.696	---	---	---	---	24	6
Apr.	---	---	19	146.572	9	15.628	---	---	---	---	50	2

Caracasbaai:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	160	1.419.110	218	2.524.187	355	871.841	8	630	29	578.041	1234	524
1939	157	1.356.287	266	2.159.578	356	905.443	---	---	34	770.312	1123	504
1940	129	1.231.617	238	1.948.272	211	590.116	1	178	22	474.585	854	374
Jan. '41	7	43.800	22	181.091	11	32.594	---	---	4	42.846	71	1
Febr.	6	65.598	18	153.898	4	11.609	---	---	1	8.040	46	1
Mrt.	5	52.920	24	201.094	7	19.731	---	---	---	---	48	2
Apr.	12	109.231	15	120.456	5	12.165	---	---	---	---	47	2

Fuikbaai:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	40	140.756	---	---	1	1.217	---	---	---	---	84	---
1939	---	---	---	---	34	102.342	---	---	---	---	70	---
1940	---	---	---	---	8	10.426	---	---	---	---	17	---
Jan. '41	---	---	---	---	6	14.300	---	---	---	---	13	---
Febr.	---	---	---	---	2	3.578	---	---	---	---	4	---
Mrt.	---	---	---	---	2	4.600	---	---	---	---	4	---
Apr.	---	---	---	---	5	8.536	---	---	---	---	10	---

Paardenbaai:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	373	651.361	---	---	---	---	786	33.265	---	---	---	---
1939	405	669.937	---	---	---	---	650	33.243	---	---	---	---
1940	260	430.338	---	---	---	---	556	32.206	---	---	---	---
Jan. '41	18	31.242	---	---	---	---	52	2.396	---	---	---	---
Febr.	21	38.585	---	---	---	---	52	1.383	---	---	---	---
Mrt.	21	39.765	---	---	---	---	58	2.675	---	---	---	---
Apr.	18	29.255	---	---	---	---	50	2.031	---	---	---	---

Druifbaai:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	---	---	92	715.147	49	141.931	---	---	---	---	---	---
1939	---	---	124	983.660	107	388.767	---	---	---	---	---	---
1940	---	---	89	698.205	74	230.538	---	---	---	---	---	---
Jan. '41	---	---	6	61.223	5	13.871	---	---	---	---	---	---
Febr.	---	---	6	59.108	3	7.182	---	---	---	---	---	---
Mrt.	---	---	11	111.348	5	14.701	---	---	---	---	---	---
Apr.	---	---	11	100.933	5	13.825	---	---	---	---	---	---

St. Nicolaasbaai:

	ss	Brt	gt	Brt	kt	Brt	Zs	Brt	div.	Brt	dg	nt
1938	140	539.465	1.236	10.120.763	2.810	8.363.108	---	---	47	144.459	2217	81
1939	116	646.004	1.283	10.589.520	2.765	8.506.213	---	---	37	157.990	2550	1.10
1940	30	116.028	972	7.846.287	2.371	7.194.900	---	---	33	100.222	1947	6
Jan. '41	2	5.046	73	618.672	205	611.041	---	---	---	---	142	---
Febr.	1	5.041	75	628.538	199	587.305	---	---	---	---	134	---
Mrt.	2	8.110	105	838.636	219	641.698	---	---	---	---	176	---
Apr.	1	3.758	89	742.691	220	643.826	---	---	---	---	177	---

In bovenstaand schema worden weergegeven de aantallen soorten van schepen, tonnages en loodsreizen in de havens van Curaçao en Aruba gedurende de laatste 3 jaren uitgevoerd. Biezonderheden over herkomst e.d. der schepen worden in het landsbelang met opzet weggelaten. De gegevens voor deze statistiek werden verstrekt door Havenmeester, Overste Willem Gauw. Voor de jaren vóór 1938 zij verwezen naar Fra-

ter Realino's boek „De Nederlandse Antillen“, 3e druk, blz. 196—198. statistiek komt telkens eerst het soort schip, dan het bruto tonnage. De verklaring van de afkortingen: ss-stoomschepen, Brt-bruto tonnage (wat dat is, wordt in nevenstaand artikel uitgelegd), gt-grote tankers, kleine tankers, zs-zeilschepen, dg-dagreizen van loodsen, nt-nachtreizen, schepen, die niet onder een van de categorieën vallen.